

NICOLA GONDONI

ODONTOTECNICO

PRESCRIZIONE MEDICA

MEDICO / STUDIO

PAZIENTE

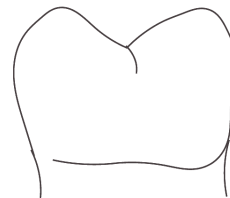
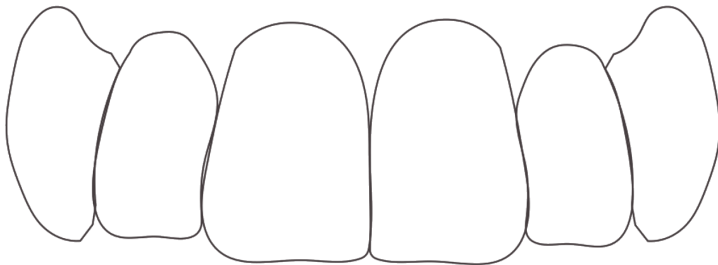
DATA

SCHEMA DENTALE

18	17	16	15	14	13	12	11	21	22	23	24	25	26	27	28
☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
48	47	46	45	44	43	42	41	31	32	33	34	35	36	37	38
☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐

DESCRIZIONE LAVORO

COLORE



COLORE DENTI ANTERIORI

COLORE DENTI POSTERIORI

Bruxismo / serramento: ☐ sì ☐ no

Bite / protezione prescritta: ☐ sì ☐ no

La firma della presente prescrizione vale anche come accettazione delle condizioni di fornitura riportate sul retro, rese disponibili prima della firma, ferma la distinta approvazione specifica richiesta dalla legge.

Signing this prescription also constitutes acceptance of the terms of supply on the reverse, made available before signing, subject to any separate express approval required by law.

1ª PROVA

2ª PROVA

CONSEGNA

FIRMA ODONTOIATRA

Condizioni di fornitura · Rapporti tra professionisti**1. Accettazione delle condizioni**

La firma della prescrizione sul fronte da parte dell'odontoiatra o del soggetto autorizzato per lo studio costituisce anche accettazione delle presenti condizioni, rese disponibili prima della firma e parte integrante della commessa. Resta necessaria la distinta approvazione delle clausole che la richiedono.

2. Pagamento

Per i casi complessi, identificati come tali nel preventivo accettato, è dovuto un acconto del 20% dell'importo totale concordato prima dell'inizio del lavoro. Le lavorazioni iniziano dopo l'approvazione scritta del preventivo e il ricevimento dell'acconto. Il saldo è dovuto alla consegna allo studio. Per le altre lavorazioni il saldo è dovuto alla consegna, salvo diverso accordo scritto. Variazioni di prezzo e lavorazione richiedono accordo scritto. L'acconto si imputa al prezzo finale e non è una caparra né è automaticamente non rimborsabile.

3. Assistenza commerciale di un anno

Per un anno dalla consegna documentata allo studio, previa verifica tecnica, il laboratorio ripara o rifà senza addebito della relativa lavorazione i manufatti con difetti di materiale o fabbricazione a esso imputabili. Dopo un anno cessa la sola assistenza commerciale aggiuntiva; restano salvi diritti, rimedi e termini di legge.

4. Danni esterni e competenze cliniche

Sono esclusi dalla copertura commerciale i danni causalmente riconducibili a cadute, urti, schiacciamenti, uso contrario alle istruzioni, manipolazioni improprie, sostanze o temperature incompatibili, modifiche o riparazioni successive e procedure cliniche scorrette. Diagnosi, prova, inserimento, cementazione, serraggio e regolazione occlusale competono all'odontoiatra. Le esclusioni operano soltanto per il danno attribuibile alla causa accertata, senza escludere responsabilità concorrenti del laboratorio. Bruxismo e mancato uso di una protezione non comportano esclusioni automatiche.

5. Reclami e interventi a pagamento

Lo studio segnala per iscritto il danno senza ritardo, rispettando i termini applicabili, e fornisce circostanze, foto e informazioni sugli interventi successivi. Conserva manufatto e frammenti ove possibile e compatibile con le esigenze cliniche. Per cause esterne accertate, riparazioni e rifacimenti richiedono preventivo e approvazione scritta. L'esito del laboratorio non è vincolante sulla responsabilità; nessuna decadenza automatica deriva dalla mancanza di evidenze.

6. Responsabilità inderogabili

Restano ferme le responsabilità per difetti imputabili al laboratorio, dolo, colpa grave e obblighi inderogabili del fabbricante. Queste condizioni non limitano i diritti del paziente o di terzi, non sostituiscono la documentazione del dispositivo su misura e non si applicano retroattivamente in modo unilaterale.

Approvazione specifica

Ai sensi degli artt. 1341 e 1342 c.c., ove applicabili, lo studio approva specificamente: punto 2 (acconto del 20%, avvio dopo il pagamento e saldo alla consegna); punto 3 (ambito e durata dell'assistenza commerciale); punto 4 (esclusioni causali dalla copertura); punto 5 (preventivo e costi per danni esterni). La firma non sana clausole contrarie a norme inderogabili.

Terms of supply · Professional clients**1. Acceptance of terms**

The signature of the dentist or the practice's authorised representative on the prescription's front also constitutes acceptance of these terms, made available before signing and forming part of the order. Separate express approval remains necessary for clauses that require it.

2. Payment

For complex cases identified as such in the accepted quotation, an advance payment of 20% of the agreed total is due before work begins. Work starts after written approval of the quotation and receipt of the advance payment. The balance is due upon delivery to the practice. For other work, payment is due upon delivery unless otherwise agreed in writing. Changes to price or work require written agreement. The advance is credited against the final price; it is not earnest money and is not automatically non-refundable.

3. One-year additional commercial assistance

For one year from documented delivery to the practice, following technical assessment, the laboratory repairs or remakes restorations with material or manufacturing defects attributable to it, without charging for the relevant laboratory work. After one year only this additional commercial assistance ends; statutory rights, remedies and time limits remain unaffected.

4. External damage and clinical responsibilities

Commercial coverage excludes damage causally attributable to drops, impacts, crushing, use contrary to instructions, improper handling, incompatible substances or temperatures, subsequent modifications or repairs, and incorrect clinical procedures. Diagnosis, try-in, placement, cementation, tightening and occlusal adjustment are the dentist's responsibilities. Exclusions apply only to damage attributable to an established cause and do not exclude concurrent laboratory liability. Bruxism or failure to use a protective appliance does not automatically exclude coverage.

5. Complaints and chargeable work

The practice reports damage in writing without delay, within applicable time limits, providing circumstances, photographs and details of subsequent interventions. It retains the restoration and fragments where possible and consistent with clinical needs. For established external causes, repairs and remakes require a quotation and written approval. The laboratory's assessment is not binding on liability; missing evidence does not automatically extinguish rights.

6. Mandatory liabilities

Liability for defects attributable to the laboratory, wilful misconduct, gross negligence and mandatory manufacturer obligations remains unaffected. These terms do not restrict patients' or third parties' rights, do not replace custom-made device documentation and do not apply unilaterally with retroactive effect.

Separate express approval

Under Articles 1341 and 1342 of the Italian Civil Code, where applicable, the practice specifically approves: clause 2 (20% advance, commencement after payment and balance upon delivery); clause 3 (scope and duration of commercial assistance); clause 4 (causal exclusions from coverage); clause 5 (quotation and charges for external damage). Signing does not validate clauses contrary to mandatory law.

Firma specifica dell'odontoiatra / soggetto autorizzato · Separate signature of the dentist / authorised representative

Data · Date: _____